



St. Michael Catholic Church



www.smcsssc.com



1315 1st Ave. South Sioux City, NE 68776

**July 14, 2024 Fifteenth Sunday In Ordinary Time
14 de Julio del 2024 Decimoquinto Domingo del Tiempo Ordinario**

Parish Priests/Sacerdotes de la Parroquia

Pastor, Fr. Matt Niggemeyer
402-494-5423
Senior Associate Pastor, Fr. Carl Zoucha
402-494-5423
Senior Associate Pastor, Fr. Mike Keating
Cell: 402-640-4087
Email: mpkeating@archomaha.org

Deacon: Jose Luis Guzmán, 712-444-0313
Lead Usher: Froylan Valdovinos 402-987-7276

St. Michael School/ Escuela San Miguel

402-494-1526
1315 1st Ave, So. Sioux City, NE 68776
Principal: Lora Crowe
Email: loracrowe@smcsssc.com
Admin. Assistants: Ari Preciado & Daniela Padilla
English CCD
Mother Filomena Cueto, 712-509-8528
Catecismo en Español:
Maria Gomez, 712-899-4097
English RCIA/ RICA en Ingles:
Fr. Matt Niggemeyer, 402-659-5925
RICA en Español:
Erika & Raul Romero, 402-404-9977

Food sale: July 21st 10 am – 3:30 pm

Food sale to help raise funds for the The Lavigne Foundation Matching Grant.

We'll have birria tacos, steak tacos, enchiladas, corn on the cob and more. Hope to see you there.

Venta de comida: 21 de julio 10 am – 3:30 pm

Venta de comida para ayudar a recaudar fondos para La Fundación Lavigne Tendremos tacos de birria, de asada, enchiladas, elotes, aguas frescas, etc. ¡Los esperamos!

English Mass Times:

Monday-Friday: 8:15am

Saturday:
9:00am & 5:00pm

Sunday:
7:30am & 9:00am

Reconciliation Weekday:

7:30am -8:00am (M-F)
5:30pm -5:50pm (T-F)
Weekend: Saturday
3:45pm - 4:45pm & 6:15pm - 6:45pm

Misa en Español

Servicio de Comunión

Lunes 6:00pm con el Diacono José Luis
Martes a Viernes: 6:00pm
Sábado: 7:00pm
Domingo: 10:30am, 12:00pm, & 1:30pm

Confesiones

Entre Semana:
7:30am - 8:00am (L-V)
5:30pm - 5:50pm (M-V)
Confesiones Sábado
3:45pm - 4:45pm &



NEBRASKANS Embracing Life

ENGAGE ENLIGHTEN

Medical Light in the Culture of Death, with Dr. Paul Byrne, “Brain Death’ is Not Death” and Catholic Biologist Pamela Acker, “An examination of the History and Ethics of Abortion-tainted Vaccines”.

Two Events!

Free will donation, all are welcome!

- July 6th, 2024 @ 6:00 pm Bellevue Knights Event Center, 1020 Lincoln Rd. Bellevue, NE.
- July 7th 2024 @ 7:00 pm Our Lady of Lourdes Church-St Bernadette Hall, 2110 S 32nd Ave. Omaha, NE.

The Parish Office Hours

MONDAY, WEDNESDAY, FRIDAY
9:00am - 3:00pm
TUESDAY & THURSDAY
9:00am - 5:00pm
Phone number: 402-494-5423
Mailing Address:
1315 1st Ave
So. Sioux City, NE 68776
Physical Address:
312 W 13th St,
South Sioux City, NE 68776
Parish Email:
smsparish@gmail.com
Parish Coordinator
Maria Gomez Cell: 712-899-4097
Administrative Assistant:
Martha Cedillo

Fr. Matt's Catechetical Corner: July 14, 2024

Happy Sunday! As we continue our reflections on the Creed, we come now to the following line: I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. This teaching, coming from the Council of Constantinople in 381 AD, focuses on the person of the Holy Spirit as a member of the Trinity. This is key because, as Catholics, we always baptize in the Name of God (see Matthew 28:19). Since Christ included the Holy Spirit in this verse, we too must acknowledge him as part of the Triune God. This, however, will bring us to several different points that we must understand correctly regarding the Holy Spirit. Most of them will be covered this week, and the implications of them will be covered next week.

First, the Holy Spirit is the love between the Father and the Son. This teaching comes straight from Augustine's work *On the Trinity*, and it is based on several Scripture verses. The idea is that the Holy Spirit is the love that spirates (the breath) between the Father and the Son so as to unite them in a single act of love. This is why he is Lord. This will be made even clearer in a couple of weeks.

Second, the Holy Spirit gives life (see Genesis 1:1-2 as an example). This life that the Holy Spirit gives, however, is not just physical; it is also spiritual. This is why this section on the Creed, which focuses on the Church and her teachings, begins with the Holy Spirit. The Church herself is the fruit of the Holy Spirit giving life to the world (see Acts 3 (Pentecost)). This is a profoundly important point because we can never separate the Holy Spirit from the Body of Christ. If we believe that we individually have the Holy Spirit apart from Christ's Body (the Church), we are deceiving ourselves. Even if someone challenges us with various Bible verses claiming that it is OK to have the Spirit without the Church, it is they who are being deceived and must be invited to reflect more on the Scriptures so as to understand them.

Third (based on what was said above), the Holy Spirit always works in union with the Church. While we who are Baptized and Confirmed share in the gifts of the Holy Spirit, these gifts are meant to draw us together and to make us holy. That is WHY these gifts are given. They are not given so that we can simply enjoy them as we will as "free agents" of God's grace. Remember: it is HIS grace just as this the SPIRIT who belongs with the Father and the Son. This must be respected. Next week, we will look at various questions related to the Charismatic movement in relation to the Holy Spirit. Stay tuned!

ENGLISH GROUPS/ GRUPOS EN INGLES **These meetings are open to all who wish to attend.**

| | |
|---|---|
| Legion of Mary | Parish Center every Tuesday from 1:30 – 3:00pm |
| Our Lady Queen of Peace - Prayer Cenacle | Begins with the rosary at 8:30am in the church, followed by 9am Marian Mass, and ends with 30-45min of prayer in the Parish Center. |

Volunteer Opportunity

Continental Springs Nursing Home in South Sioux City is looking for St. Michael's Parishioners who would like to volunteer a couple hours a week for activities with the senior citizens. If interested, please call or txt Fr. Mike Keating at 402-640-4087.

Oportunidad de voluntariado

El asilo de ancianos Continental Springs en South Sioux City está buscando feligreses de San Miguel que quieran ofrecerse como voluntarios un par de horas a la semana para actividades con los residentes. Si está interesado, llame o envíe un mensaje de texto al Padre Mike Keating al 402-640-4087.

Hamburger Knight

June - August

Every Thursday night

Knights of Columbus

1805 West 29th St. South Sioux City, NE

5:30-8:00 pm



Dine-in & Takeout available.

St. Michael's Church needs your help!

We are making progress but still far from reaching our goal to raise \$200,000.00 and thus be able to receive another \$200,000.00 from The Lavigne Foundation.

This is a great opportunity for our parish to help with the repairs and maintenance of parish facilities.

So far, we have raised \$67,777.15.

You can make your donation in the following ways:

1.- You will find a donation box in the Church for this matching grant. You can deposit your donation in cash or check in this box.

2.- You can make your donation at the parish office or at the St. Michael's school office.

3.- It is very important that if your donation is by check, in the part of the check where it says memo you write "Lavigne Foundation", and the check is payable to St. Michael's.

This way, if you deposit the check in any of the collections during the Mass, your donation will be applied for this purpose.

4.- If you use your regular contribution envelope for this project, write "Lavigne Foundation" on the outside of the envelope and you can deposit it in the collection during Mass.

The amount of your donation will appear on the contribution report that the Church gives to parishioners at the end of the year.

PTO 4589

DATE _____ 20____

PAY TO THE ORDER OF St. Michael's \$ _____

_____ DOLLARS

MEMO Lavigne Foundation

230865407 109039 7435

Show your support, donate now!
Thank you and may God bless you abundantly!

¡La Iglesia de San Miguel necesita de su ayuda!

Estamos progresando, pero aun nos falta para alcanzar nuestra meta para reunir \$200.000.00 y así poder recibir otros \$200,000.00 de la Fundacion Lavinge.

Esta es una gran oportunidad para nuestra parroquia y ayudar con la reparación y mantenimiento de las instalaciones parroquiales.

Hasta ahora llevamos recaudado **\$67,777.15**.

Puede hacer su donación de las siguientes maneras:

- 1.- en la Iglesia hay una caja de donación para ello. Usted puede depositar su donación en efectivo o en cheque en esta caja.
- 2.- Puede hacer su donación en la oficina parroquial.
- 3.- Es muy importante que si su donación es por medio de un cheque en la parte del cheque donde dice memo Usted escriba "Lavinge Foundation" y el cheque es a nombre de San Miguel.

De esta manera si Usted deposita el cheque en alguna de las colectas durante la Misa, su donación se aplicará para este fin.

- 4.- Si usa su sobre de donación regular para este proyecto, escriba afuera del sobre "Lavinge Foundation" y lo puede depositar en la colecta durante la Misa.

La cantidad de su donación aparecerá en el reporte de contribuciones que la Iglesia da a los feligreses al final del año.

PTO

4589

DATE _____ 20 ____

PAY TO THE ORDER OF St. Michael's \$ _____

_____ DOLLARS

MEMO Lavinge Foundation

230865407 109039 7435

¡Muestre su apoyo, done ahora!

¡Muchas gracias y que Dios les bendiga abundantemente!

Rincón Catequético del Padre Mateo: 14 de Julio del 2024

¡Feliz domingo! Continuando nuestras reflexiones sobre el Credo, llegamos ahora a la siguiente línea: Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida. Esta enseñanza, procedente del Concilio de Constantinopla en el año 381 d.C., se centra en la persona del Espíritu Santo como miembro de la Trinidad. Esto es clave porque, como católicos, siempre bautizamos en el Nombre de Dios (ver Mateo 28:19). Dado que Cristo incluyó al Espíritu Santo en este versículo, nosotros también debemos reconocerlo como parte del Dios Triuno. Esto, sin embargo, nos llevará a varios puntos diferentes que debemos entender correctamente con respecto al Espíritu Santo. La mayoría de ellos se cubrirán esta semana y sus implicaciones se cubrirán la próxima semana.

Primero, el Espíritu Santo es el amor entre el Padre y el Hijo. Esta enseñanza proviene directamente de la obra de Agustín Sobre la Trinidad y se basa en varios versículos de las Escrituras. La idea es que el Espíritu Santo es el amor que aspira (el aliento) entre el Padre y el Hijo para unirlos en un solo acto de amor. Por eso es Señor. Esto quedará aún más claro en un par de semanas.

Segundo, el Espíritu Santo da vida (ver Génesis 1:1-2 como ejemplo). Esta vida que da el Espíritu Santo, sin embargo, no es sólo física; también es espiritual. Por eso esta sección del Credo, que se centra en la Iglesia y sus enseñanzas, comienza con el Espíritu Santo. La Iglesia misma es fruto del Espíritu Santo que da vida al mundo (ver Hechos 3 (Pentecostés)). Este es un punto profundamente importante porque nunca podremos separar el Espíritu Santo del Cuerpo de Cristo. Si creemos que individualmente tenemos el Espíritu Santo aparte del Cuerpo de Cristo (la Iglesia), nos estamos engañando a nosotros mismos. Incluso si alguien nos desafía con varios versículos de la Biblia afirmando que está bien tener el Espíritu sin la Iglesia, son ellos quienes están siendo engañados y deben ser invitados a reflexionar más sobre las Escrituras para poder entenderlas.

En tercer lugar (basado en lo dicho anteriormente), el Espíritu Santo siempre obra en unión con la Iglesia. Si bien los bautizados y confirmados compartimos los dones del Espíritu Santo, estos dones están destinados a unirnos y hacernos santos. Por eso se dan estos regalos. No se dan para que simplemente podamos disfrutarlos como queramos como “agentes libres” de la gracia de Dios. Recuerde: es SU gracia así como este el ESPÍRITU que pertenece al Padre y al Hijo. Esto debe ser respetado. La próxima semana veremos varias cuestiones relacionadas con el movimiento carismático en relación con el Espíritu Santo. ¡Manténganse al tanto!

CONGRESO EUCARISTICO 2024

Roncalli Catholic High School
6401 Sorensen Pkwy
Omaha, NE 68152

Julio 27 & 28

Adultos: \$25.00

Jóvenes 13-18 años: \$15.00

Mas información en la oficina parroquial o
en el Centro Pastoral Tepeyac al 402-557-5571

GRUPOS EN ESPAÑOL/ SPANISH SPEAKING GROUPS.

Las reuniones de los siguientes grupos están abiertas para las personas que deseen asistir.

| | |
|---|--|
| Jóvenes y Adultos Para Cristo 14 de julio | Se reúnen en el Centro Parroquial de las 11:00 am a la 2:00 pm. Tema: Antídotos espirituales para vencer las tentaciones |
| La Sagrada Familia de Nazaret 16 de julio | Grupo de oración. Se reúnen los miércoles a las 11:30 am en la Iglesia. Tema: La Virgen del Carmen |
| Sagrado Corazón de Jesús 17 de julio | Grupo de oración. Se reúnen los jueves en la Iglesia después de la Misa de 6:00 pm. Tema: Dios puede hacerlo Marcos 5: 21-43 |
| Divina Misericordia 18 de julio | Se reúnen en el Centro Parroquial los viernes de las 6-8 pm. El 14 de junio tendrán oración y un convivio. Tema: La travesía de Moisés |

Intenciones Para la Misa/Mass Intentions

Sábado, 13 de julio, 2024

7:00pm(CZ): †Lucia Ramírez

Domingo, 14 de julio, 2024

10:30am(CZ): †Lázaro

Moreno

Segunda Intención:

†Roberto Guerrero

12:00pm(MN): Por Las
animas del Purgatorio

1:30pm(MK): †María Magaña
De García

Lunes, 15 de julio, 2024

6:00pm: Servicio de Comunión

Martes, 16 de julio, 2024

6:00pm(MN): †Betty O'Neill

Miércoles, 17 de julio, 2024

6:00pm(MK):

Jueves, 18 de julio, 2024

6:00pm(MN): Por el Padre
Anthony Weidner

Viernes, 19 de julio, 2024

6:00pm(MK): †Guadalupe
Arreola en memoria de su
cumpleaños

Sábado, 20 de julio, 2024

7:00pm(MN): †Luis Eduardo de
Anda en memoria de su
cumpleaños

Domingo, 21 de julio, 2024

10:30am(MN): Por La
Parroquia

12:00pm(MN): †María
Cristina Barajas en memoria de
su cumpleaños

Segundas Intenciones:

Por el cumpleaños de Margarita
Sebastián y por el eterno
descanso de †Herlinda y
†Valentín Magaña

1:30pm(MN): †María Magaña
De García

Saturday, July 13, 2024

9:00am(MK): †Gabriel Ortega
Jr. & all the souls in Purgatory
5:00pm(MN): †Betty O'Neill

Sunday, July 14, 2024

7:30am(MK): †Carrol,
†Evelyn, & †Grayson Muff
9:00am(MN): For the Parish

Monday, July 15, 2024

8:15am(CZ): †Rick Becker

Tuesday, July 16, 2024

8:15am(MK): †Betty Mahnke

Wednesday, July 17, 2024

8:15am(MN): †Stanley
Hughes

Thursday, July 18, 2024

8:15am(MN): †Betty Mahnke

Friday, July 19, 2024

8:15am(MN): †Betty Mahnke

Saturday, July 20, 2024

9:00am(MK): †Rick Becker
5:00pm(MN): †Betty O'Neill

Sunday, July 21, 2024

7:30am(MK): †Carrol,
†Evelyn, & †Grayson Muff
9:00am(MK): †Teodoro
Muñoz

Summer meals available

Open to all youth ages 1-18, free summer meals will be available at three South Sioux City school locations this summer. In the month of June, Harney Elementary at 1001 Arbor Drive will have breakfast from 7:30-8 a.m. and lunch from 11 a.m.-1 p.m. Monday through Friday. SSC Middle School at 3625 G Street will also serve meals - same times in June. From Monday, June 3 through July 26, Covington Elementary at 2116 A Street will have lunch available from 11 a.m.-1 p.m.

Weekly Collections Week Ending June 30, 2024

| | |
|-------------------------------------|-------------|
| Weekly Envelopes & Loose Collection | \$10,110.25 |
| 2nd Collection/ Parish Center | \$1,879.73 |
| Peter's Pence Collection | \$1,171.00 |
| Other Collections | \$129.00 |

ADS



Mohr & Becker-Hunt Funeral Home
1431 W 29th Street
South Sioux City, NE 68776
402-412-3131

Licensed in NE - IA - SD



Sandra A. Lopes (Agent)

1512 Dakota ave suite A
S. Sioux City, NE 68776
Ph. 402.494.2659 Cell 712.389.2970
Bcsinsuranceagency@gmail.com

WILMES
Do it
Best
HARDWARE

Marketplace
3049 Hamilton Blvd.
Sioux City, IA 51104
712.252.5176

South Sioux City
815 W 29th St.
So. Sioux City, NE 68776
402.494.1469